

Ministarstvo države Vermont za djecu i porodice (DCF) je državna agencija nadležna za zaštitu djece i jačanje porodica.

Naš Odjel za porodične usluge (FSD) radi sa porodicama i drugima kako bi doprinio tome da djeca i omladina:

- ➔ Budu bezbjedni od zlostavljanja
- ➔ Imaju ispunjene osnovne potrebe (npr. hrana, odjeća, sklonište i zdravstvena zaštita)
- ➔ Imaju roditeljsku skrb, podršku i nadzor koji su im potrebni kako bi se osigurala njihova dobrobit i obrazovanje

Zašto je FSD kontaktirao moju porodicu?

Mi smo najvjerojatnije dobili poziv od nekoga ko je bio zabrinut za bezbjednost i dobrobit vašeg djeteta.

Taj poziv možda je došao od nekog člana porodice, prijatelja, susjeda ili nekog drugog ko poznaje vaše dijete.

Svako može pozvati kako bi izrazio svoje zabrinutosti za dijete. Neki ljudi, kao doktori, nastavnici i pružatelji dječje zaštite, zakonski su obavezni prijaviti svaku sumnju na zlostavljanje ili zanemarivanje djeteta.

Mi te pozive nazivamo *prijavama*.

Šta se desilo sa prijavom koju ste dobili o mojoj porodici?

Nadzornik je:

1. Razmotrio prijavu.
2. Uzeo u obzir stvari poput starosne dobi vašeg djeteta i prirode iznesenih zabrinutosti.
3. Odlučio da je potrebna reakcija (*intervencija*) - na osnovu prava države Vermont i politike FSD-a.

4. Odabrao odgovarajuću intervenciju: procjenjivanje ili istragu.

U nekim slučajevima, zakon od nas zahtijeva da sprovedimo istragu. To uključuje svaki slučaj gdje postoji optužba da je dijete seksualno zlostavljano od strane odrasle osobe.

5. Dodijelio je radnika za vaš slučaj. *Odabrana intervencija tipično počinje u roku od 72 sata. Tada ćete vjerovatno saznati da smo se mi angažirali oko vaše porodice.*

Radnik vam ne može otkriti identitet prijavioca. Njegov identitet može se otkriti ako prijava dovede do sudskog ili postupka pri odboru za socijalne usluge.

Kako intervencija počinje?

Kod istrage:

1. Radnik će razgovarati s djetetom iz prijave ili ga posmatrati. *Zakon nam dozvoljava da to radimo bez vašeg znanja ili dozvole, ako je to opravdano.*
2. Tokom razgovora će biti prisutna neutralna strana, poput nastavnika ili školske medicinske sestre.
3. Mi ćemo vam reći za taj razgovor i dostaviti izvještaj što prije nakon njega.

Kod procjenjivanja:

1. Radnik će vas kontaktirati kako bi razgovarao o prijavljenim zabrinutostima.
2. Oni mogu od vas tražiti vašu dozvolu da razgovaraju s djetetom iz prijave ili da ga posmatraju.
3. Ako vi to odbijete, mi ipak možemo odlučiti da sprovedemo istragu ukoliko ima zabrinutosti za bezbjednost.

Mi trebamo ostati u kontaktu!

Pobrinite se da nam javite:

- Najbolji način da vas kontaktiramo (npr. adresa e-pošte).
- Ako se vaše životno stanje ili adresa za poštu izmijeni.

Šta se dešava kod intervencije?

I kod istrage i kod procjenjivanja može doći do sljedećih koraka.

Korak 1. Procjenjivanje bezbjednosti djeteta

Radnik će uz pomoć alata *SDM® Safety Assessment Tool (SDM-ov alat za procjenu bezbjednosti)* obaviti sljedeće:

- a. Procijeniti trenutnu bezbjednost vašeg djeteta.
- b. Odlučiti da li je vaše dijete *bezbjedno, bezbjedno uz plan, ili nije bezbjedno.*

Korak 2. Procjenjivanje rizika u porodici

Radnik će uz pomoć alata *SDM® Risk Assessment Tool (SDM-ov alat za procjenu rizika)* obaviti sljedeće:

- a. Procijeniti rizik buduće štete bez intervencije.
- b. Utvrditi nivo rizika: *nizak, umjeren, visok ili vrlo visok.*

Korak 3. Utvrđivanje ishoda

Ako je rizik *visok* ili *vrlo visok*, mi možemo otvoriti predmet za tekuće usluge koje će doprinijeti jačanju vaše porodice.

Ako smo izvršili istragu, mi ćemo utvrditi da li je došlo do prijavljenog zlostavljanja ili zanemarivanja. Ako JESTE:

- Prijava se potkrepljuje.
- Ime potkrijepljene osobe može se dodati u Registar za zaštitu djece.

Šta je sljedeće?

Ako smo otvorili predmet za tekuće usluge, mi ćemo vam pomoći da se izradi plan s kojim će vaš dom biti bezbjedan, vaše dijete će se zadržati kod kuće i ojačati će se vaša porodica.

Ovo uključuje:

1. Ocjena stanja vašeg djeteta (npr. fizičko i mentalno zdravlje).
2. Identifikacija jakih strana i izazova kod vaše porodice. To uključuje izazove koje trebate rješavati i šta je to što do njih dovodi.
3. Izgradnja mreže porodice i prijatelja koji mogu pomoći.
4. Identifikacija usluga i metoda podrške koji će pomoći vašoj porodici. To bi na primjer moglo uključivati savjetovanje, časove iz roditeljstva, obuku za posao i liječenje to jest oporavak od zloupotrebe narkotika.

Hoćete li vi odvesti moje dijete?

Odgovor je skoro uvijek NE.

Ako mi međutim smatramo da vaše dijete nije bezbjedno, mi možemo zatražiti od suda da razmotri stanje. U tom slučaju bi sudac donio rješenje.

Gdje mogu saznati više informacija?

Posjetite dcf.vermont.gov/fsd i:

- ➔ Saznajte više o zakonima, politikama i pravilima kojima se rukovodi naš rad s djecom, omladinom i porodicama.
- ➔ Nabavite kopiju *Roditeljskog vodiča za Odjel porodičnih usluga DCF-a*.
- ➔ Nabavite kopije drugih publikacija.

Gdje mogu naći dodatnu pomoć?

Vaš radnik može vas povezati s programima koji mogu pomoći vašoj porodici.

Također možete pomoć naći sami. Dobro mjesto za početak je na vebsajtu DCF-a. Idite na dcf.vermont.gov i nađite programe koji bi vam mogli pomoći da:

- ➔ Ispunite osnovne potrebe svoje porodice (npr. dječju zaštitu, energiju, hranu, gorivo i vodu).
- ➔ Osigurajte zdrav razvoj i dobrobit svog djeteta.
- ➔ Postignete ciljeve koji bi vam pomogli da se finansijski brinete za svoju porodicu.

Isto tako možete saznati za druge dostupne izvore tako što ćete pozvati 2-1-1 bilo od kuda u državi Vermont.

OKRUŽNI UREDI

Barre: (802) 479-4260

Bennington: (802) 442-8138

Brattleboro: (802) 257-2888

Burlington: (802) 863-7370

Hartford: (802) 295-8840

Middlebury: (802) 388-4660

Morrisville: (802) 888-4576

Newport: (802) 334-6723

Rutland: (802) 786-5817

Springfield: (802) 289-0648

St. Albans: (802) 527-7741

St. Johnsbury: (802) 748-8374

OBAVIJESTITE SVOG RADNIKA:

- O jeziku kojim vam je najzgodnije govoriti i čitati ga.
- Ako želite usluge besplatnog prevođenja kako biste bili sigurni da razumijete komunikaciju.
- Ako vam treba razuman smještaj jer vi ili vaše dijete imate invalidnost.



Roditeljski vodič za
Bezbjednost
djeteta
Intervencija

 **VERMONT**
DEPARTMENT FOR CHILDREN & FAMILIES
FAMILY SERVICES DIVISION